

Brussell, 19 ta' Ġunju 2026  
(OR. en)

10490/26

---

**Fajl Interistituzzjonali:**  
**2025/0223 (COD)**

---

**LIMITE**

**PROCIV 130**  
**IPCR 65**  
**POLMIL 238**  
**SAN 477**  
**COCON 30**  
**JAI 820**

**NOTA**

|          |                                                                                                                                                                                                                 |
|----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| minn:    | Presidenza                                                                                                                                                                                                      |
| lil:     | Delegazzjonijiet                                                                                                                                                                                                |
| Suġġett: | Rapport ta' progress tal-Presidenza dwar il-proposta għal Regolament<br>dwar il-Mekkaniżmu tal-Unjoni għall-Protezzjoni Ċivili u l-appoġġ tal-Unjoni<br>għall-preparatezza u r-rispons għal emergenzi tas-saħħa |

Dan ir-rapport jippreżenta l-ħidma li saret s'issa fil-korp preparatorju rilevanti tal-Kunsill u jiddeskrivi s-sitwazzjoni attwali fl-eżami tal-proposta msemmija hawn fuq taħt il-Presidenza Ċiprijotta. Ir-rapport tfassal taħt ir-responsabbiltà tal-Presidenza u huwa mhejji bil-ħsieb tal-Kumitat tar-Rappreżentanti Permanenti (COREPER 2) tal-24 ta' Ġunju 2026.

Il-Kunsill ser jiġi mistieden jieħu nota tar-rapport.

**Rapport ta' Progress tal-Presidenza dwar il-proposta għal Regolament dwar il-Mekkaniżmu tal-Unjoni għall-Protezzjoni Ċivili u l-appoġġ tal-Unjoni għall-preparatezza u r-rispons għal emergenzi tas-saħħa**

Ir-rapport jiddeskrivi l-hidma mwettqa fil-korp preparatorju rilevanti tal-Kunsill u jagħti rendikont tas-sitwazzjoni attwali fl-eżami tal-proposta msemmija hawn fuq taht il-Presidenza Ċiprijotta. Ir-rapport tfassal taht ir-responsabbiltà tal-Presidenza u thejja bil-ħsieb tal-laqgħa tal-COREPER tal-24 ta' Ġunju 2026.

Il-Kunsill ser jiġi mistieden jiehu nota tar-rapport.

**I. INTRODUZZJONI**

1. Fis-16 ta' Lulju 2025, il-Kummissjoni adottat il-proposta għal Regolament dwar il-Mekkaniżmu tal-Unjoni għall-Protezzjoni Ċivili u l-appoġġ tal-Unjoni għall-preparatezza u r-rispons għal emergenzi tas-saħħa, u li jħassar id-Deciżjoni Nru 1313/2013/UE (il-"proposta UCPM-HER")<sup>1</sup>. Il-proposta tiffirma parti mill-pakkett ta' inizjattivi settorjali li jakkumpanjaw il-Qafas Finanzjarju Pluriennali ("QFP") għall-perjodu 2028-2034 u tinkludi pakkett finanzjarju propost li jammonta għal EUR 10.675 biljun fi prezzijiet attwali.
2. Ir-reviżjoni tal-Mekkaniżmu tal-Unjoni għall-Protezzjoni Ċivili<sup>2</sup> (il-"UCPM") kienet waħda mit-30 azzjoni ewlenija mhabbra fl-Istrateġija għal Unjoni tal-Preparatezza, adottata mill-Kummissjoni u mir-Rappreżentant Għoli fis-26 ta' Marzu 2025 bl-ghan li tappoġġa lill-Istati Membri u ssahħaħ il-kapaċità tal-Ewropa li tipprevjeni u tirrispondi għal theddid emergenti.
3. Is-sugġett tal-proposta UCPM-HER, abbażi tal-Artikoli 168(5), 196 u 322(1), il-punt (a) TFUE, huwa kemm li jiġi previst Mekkaniżmu tal-Unjoni għall-Protezzjoni Ċivili kif ukoll li jiġi stabbilit appoġġ finanzjarju tal-Unjoni għall-protezzjoni ċivili u l-preparatezza u r-rispons għal emergenzi tas-saħħa.
4. L-aspetti finanzjarji tal-proposta UCPM-HER qed jiġu eżaminati fil-kuntest tan-negożjati dwar il-QFP 2028-2034. F'dan ir-rigward, il-Kaxxa ta' Negożjar tal-Presidenza tal-11 ta' Ġunju 2026<sup>3</sup> tipprovdi pakkett finanzjarju allokat għall-programm ta' EUR 10.241 biljun fi prezzijiet attwali.

---

<sup>1</sup> Id-dokumenti 11689 2025+ADD1.

<sup>2</sup> Id-Deciżjoni Nru 1313/2013/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Diċembru 2013 dwar Mekkaniżmu tal-Unjoni għall-Protezzjoni Ċivili.

<sup>3</sup> Qafas Finanzjarju Pluriennali (QFP) 2028-2034 - Kaxxa ta' Negożjar. ST10058/2026-INIT

5. Il-proposta UCPM-HER tibni fuq il-qafas stabbilit bid-Deciżjoni 1313/2013/UE u tiżviluppah aktar. Meta mqabbla mal-legiżlazzjoni attwalment fis-seħh, tipproponi li tintroduċi għadd ta' elementi godda, b'mod partikolari billi tiġbor flimkien il-protezzjoni ċivili u l-preparatezza u r-rispons għal emerġenzi tas-saħħa taħt qafas regolatorju u finanzjarju uniku. Fost objettivi oħra, din il-proposta tfittex li tiżgura l-kontinwità tal-azzjoni tal-UE fil-qasam tal-preparatezza u r-rispons għal emerġenzi tas-saħħa lil hinn mill-iskadenza tal-Programm l-UE għas-Saħħa fi tmiem l-2027. Barra minn hekk, fir-rigward tal-protezzjoni ċivili u l-operat tal-UCPM, il-proposta tintroduċi miżuri godda fil-livell tal-Unjoni fil-qasam tal-valutazzjoni tar-riskju u tipprevedi bidliet fil-qafas tar-rescEU u fin-Network tal-Unjoni ta' Għarfien dwar il-Protezzjoni Ċivili. Tipproponi wkoll dimensjoni transsettorjali ġdida ta' koordinazzjoni tal-kriżijiet u tinkludi dispożizzjonijiet immirati lejn it-tisħiħ tal-preparatezza u l-kooperazzjoni bejn l-atturi ċivili u dawk militari. F'dan il-kuntest, il-proposta tipprevedi l-ħolqien ta' Ċentru għall-Koordinazzjoni tal-Kriżijiet, li jibni fuq l-istruttura u l-kapaċitajiet eżistenti ta' Ċentru ta' Koordinazzjoni tar-Reazzjoni f'każ ta' Emerġenza (ERCC) stabbilit skont id-Deciżjoni 1313/2013/UE. Barra minn hekk, tipprevedi l-possibbiltà ta' appoġġ finanzjarju mill-Unjoni għal kriżijiet transsettorjali f'kundizzjonijiet speċifiċi.
6. Minhabba l-bażijiet legali tagħha, il-proposta qed tiġi eżaminata skont il-proċedura legiżlattiva ordinarja (2025/0223 COD). Fil-Parlament Ewropew, l-abbozz ta' rapport imhejji b'mod kongunt mir-rapporteurs tal-Kumitat għall-Ambjent, il-Klima u s-Sikurezza tal-Ikel (ENVI) u tal-Kumitat għas-Saħħa Pubblika (SANT) ġie ppreżentat fid-9 ta' Marzu 2026. Sal-iskadenza tad-9 ta' April 2026 tressqu total ta' 1178 emenda li ġew ippubblikati fis-16 ta' April 2026. Barra minn hekk, il-Kumitati għall-Iżvilupp Reġjonali (REGI) u għall-Kontroll tal-Baġit (CONT) adottaw l-opinjonijiet tagħhom fis-6 ta' Mejju 2026<sup>4</sup> u fit-2 ta' Ġunju<sup>5</sup> rispettivament. Il-Kumitat għas-Sigurtà u d-Difiża (SEDE) u l-Kumitat għall-Iżvilupp (DEVE) qed ikomplu l-ħidma tagħhom fuq abbozzi ta' opinjonijiet.

---

<sup>4</sup> Opinjoni tal-Kumitat għall-Iżvilupp Reġjonali dwar il-proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-Mekkaniżmu tal-Unjoni għall-Protezzjoni Ċivili u l-appoġġ tal-Unjoni għall-preparatezza u r-rispons għal emerġenzi tas-saħħa, u li jhassar id-Deciżjoni 1313/2013/UE, REGI\_AD(2026)784245, adottata fis-6 ta' Mejju 2026.

<sup>5</sup> Opinjoni tal-Kumitat għall-Kontroll tal-Baġit dwar il-proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-Mekkaniżmu tal-Unjoni għall-Protezzjoni Ċivili u l-appoġġ tal-Unjoni għall-preparatezza u r-rispons għal emerġenzi tas-saħħa, u li jhassar id-Deciżjoni 1313/2013/UE, CONT\_AD(2026)787628, adottata fit-2 ta' Ġunju 2026.

7. Il-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew adotta l-opinjoni tiegħu fit-3 ta' Diċembru 2025<sup>6</sup>. Il-Kumitat Ewropew tar-Regjuni qed jeżamina l-proposta taħt l-abbozz ta' opinjoni CDR 4259/2025, Mekkaniżmu tal-Unjoni għall-Protezzjoni Ċivili u l-appoġġ tal-Unjoni għall-preparatezza u r-rispons għal emergenzi tas-saħħa.
8. Il-Qorti Ewropea tal-Awdituri adottat l-opinjoni<sup>7</sup> tagħha Nru 06/2026 dwar il-proposta UCPM-HER fl-10 ta' Frar 2026. L-Opinjoni giet ippreżentata fil-Grupp ta' Hidma dwar il-Protezzjoni Ċivili (PROCIV) fit-22 ta' April 2026.
9. Filwaqt li bniet fuq il-hidma mwettqa taħt il-Presidenza Daniża, il-Presidenza Ċiprijotta kompliet l-eżami tal-proposta bil-ħsieb li tавvanza d-diskussjonijiet tekniċi, tidentifika oqsma ta' konverġenza fost l-Istati Membri u tiżviluppa soluzzjonijiet ta' kompromess dwar il-kwistjonijiet pendenti prinċipali.

## II. HIDMA FIL-KORPI PREPARATORJI TAL-KUNSILL

10. Fil-Kunsill, l-eżami tal-proposta UCPM-HER kompli fil-Grupp ta' Hidma PROCIV, li jaġixxi bħala l-korp preparatorju ewlieni għal dan il-fajl. Matul l-eżami tal-proposta UCPM-HER fil-Grupp ta' Hidma PROCIV, il-Presidenza fittxet li tiffaċilita diskussjoni komprensiva billi stiednet rappreżentanti ta' Gruppi ta' Hidma rilevanti ohra tal-Kunsill jipparteċipaw fid-deliberazzjonijiet, fejn xieraq. Aktar dettalji huma pprovduti hawn taħt.
11. Taħt il-Presidenza Ċiprijotta, il-proposta giet eżaminata f'disa' laqgħat tal-Grupp ta' Hidma PROCIV li saru fl-14 ta' Jannar, l-4 u t-18 ta' Frar, it-2 u l-25 ta' Marzu, it-22 ta' April, il-5 u l-20 ta' Mejju, u l-10 ta' Ġunju. Laqgħa finali tal-Grupp ta' Hidma PROCIV hija prevista għall-24 ta' Ġunju 2026.
12. Għal kwistjonijiet dwar il-preparatezza u r-rispons għal emergenzi tas-saħħa, il-Presidenza stiednet lid-delegati tal-Grupp ta' Hidma dwar is-Saħħa Pubblika għall-punti ta' diskussjoni rilevanti fil-Grupp ta' Hidma PROCIV fit-18 ta' Frar, it-2 ta' Marzu, il-25 ta' Marzu, il-5 ta'

---

<sup>6</sup> Opinjoni tal-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew dwar il-Pproposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-Mekkaniżmu tal-Unjoni għall-Protezzjoni Ċivili u l-appoġġ tal-Unjoni għall-preparatezza u r-rispons għal emergenzi tas-saħħa, u li jħassar id-Deciżjoni 1313/2013/UE (NAT/962), adottata fit-3 ta' Diċembru 2025. ST16891/2025

<sup>7</sup> Il-Qorti Ewropea tal-Awdituri, opinjoni 06/2026 "dwar il-proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-Mekkaniżmu tal-Unjoni għall-Protezzjoni Ċivili u l-appoġġ tal-Unjoni għall-preparatezza u r-rispons għal emergenzi tas-saħħa, u li jħassar id-Deciżjoni 1313/2013/UE, (Mekkaniżmu tal-Unjoni għall-Protezzjoni Ċivili) (COM(2025) 548 final)", l-Uffiċċju tal-Pubblikazzjonijiet tal-Unjoni Ewropea, 2026. ST6332/2026

Mejju u l-10 ta' Ġunju. Barra minn hekk, fid-dawl tal-elementi proposti ta' koordinazzjoni tal-kriżijiet, delegati mill-Grupp ta' Hidma Ad hoc dwar it-thejjija, il-kapaċità ta' rispons u r-reżiljenza għal kriżijiet futuri ġew mistiedna għal-laqgħat kollha tal-Grupp ta' Hidma PROCIV. Barra minn hekk, delegati mill-Grupp Politiku/Militari ġew mistiedna għal-laqgħa tal-Grupp ta' Hidma PROCIV fit-22 ta' April għall-kwistjonijiet li jikkonċernaw id-dispożizzjonijiet dwar il-kooperazzjoni ċivili-militari. Fl-aħħar nett, id-delegati tal-PROCIV ġew mistiedna fl-AHWP MFF fl-24 ta' Marzu fejn ġew diskussi l-aspetti finanzjarji tal-programmi settorjali.

13. Filwaqt li bniet fuq l-approċċ ibbażat fuq il-ġabriet u t-tliet ġabriet introdotti taħt il-Presidenza Daniza, il-Presidenza Ċiprijotta l-ewwel kompliet l-eżami tal-proposta bl-użu tal-istess metodoloġija jiġifieri: Il-Ġabra 1 (Għodod għall-bini tal-kapaċità, in-Network tal-Unjoni ta' Għarfien dwar il-Protezzjoni Ċivili, Azzjonijiet generali ta' preparatezza, rescEU u rescEU tranżizzjonali), il-Ġabra 2 (Kamp ta' Applikazzjoni, Obiettivi, Komitoloġija u d-Dimensjoni tas-Sahħa), u l-Ġabra 3 (Centru għall-Koordinazzjoni tal-Kriżijiet u Appoġġ għal Kriżijiet Transsettorjali). Sar ċiklu ieħor ta' diskussjonijiet dwar dawn il-ġabriet taħt il-Presidenza Ċiprijotta, li stieden lill-Istati Membri jipprezentaw suggerimenti u kummenti ta' abbozzar qabel il-laqgħat iddedikati għall-Ġabra 1 fl-4 ta' Frar, il-Ġabra 2 fit-18 ta' Frar, u l-Ġabra 3 fil-25 ta' Marzu. Abbażi ta' dawn id-diskussjonijiet u l-kummenti bil-miktub il-Presidenza hejjiet testi ta' kompromess ġodda dwar dawn it-tliet Ġabriet. Barra minn hekk, il-Presidenza Ċiprijotta introduċiet żewġ ġabriet ġodda u testi ta' kompromess korrispondenti: Il-Ġabra 4 (Kooperazzjoni Ċivili-Militari u Pajjiżi Terzi Assoċjati) fl-20 ta' Mejju u l-Ġabra 5 (Valutazzjoni tar-Riskju u Ppjanar tal-Ġestjoni tar-Riskju) fl-10 ta' Ġunju. B'mod generali, il-Presidenza ċċirkolat it-testi ta' kompromess li ġejjin: it-tieni testi ta' kompromess parzjali dwar il-Ġabra 1 (26 ta' Jannar), il-Ġabra 2 (23 ta' Frar) u l-Ġabra 3 (18 ta' Marzu); it-tielet testi ta' kompromess parzjali dwar il-Ġabriet 1 u 2 (27 ta' April) u l-Ġabra 3 (19 ta' Mejju); u l-ewwel testi ta' kompromess parzjali dwar il-Ġabra 4 (19 ta' Mejju) u l-Ġabra 5 (10 ta' Ġunju). Il-Presidenza ħabbret ukoll l-intenzjoni tagħha li thejji l-aħħar test ta' kompromess parzjali matul il-mandat tagħha li jkopri l-Ġabriet 1 sa 4, għal diskussjoni fil-laqgħa finali tal-Grupp ta' Hidma PROCIV fl-24 ta' Ġunju 2026.

14. Fl-20 ta' Mejju 2026, abbażi ta' diversi talbiet mill-Istati Membri, il-Presidenza pproponiet struttura riveduta għar-Regolament, inkluż il-konsolidazzjoni ta' elementi tal-Ġabriet 1, 2, 3 u 4, bil-ħsieb li jiġi ffaċilitat eżami ulterjuri tal-proposta. L-eżerċizzju ta' ristrutturar twettaq b'reazzjoni għall-kummenti li waslu mid-delegazzjonijiet u kellu l-għan li jtejjeb il-leggibbiltà, iċ-ċertezza legali u l-koerenza generali tar-Regolament futur. L-arkitettura

- riveduta għabiet aktar ċarezza dwar diversi suġġetti ewlenin indirizzati fil-proposta għal Regolament, inkluż l-UCPM, l-appoġġ tal-Unjoni fi kriżijiet transsettorjali, il-preparatezza u r-rispons għal emergenzi tas-saħħa, u l-finanzjament tal-Unjoni.
15. B'mod parallel, il-Presidenza żviluppat u rfinat approċċ ta' ġestjoni tal-konsegwenzi xprunat mir-riskju u li jkopri l-perikli kollha bħala prinċipju orizzontali li jirfed il-proposta. Filwaqt li bniet fuq il-kummenti u d-diskussjonijiet tal-Istati Membri fil-Grupp ta' Hidma PROCIV, il-Presidenza fittxet li tiċċara li l-UCPM għandu jindirizza l-perikli naturali u dawk ikkawżati mill-bniedem kollha abbażi ta' valutazzjonijiet tar-riskju u l-probabbiltà u l-impatt ta' avvenimenti potenzjali, filwaqt li jiżgura li l-attivitajiet appoġġati taħt l-UCPM jibqgħu ffukati fuq il-ġestjoni tal-konsegwenzi u jirrispettaw bis-sħiħ ir-responsabbiltajiet tal-Istati Membri f'oqsma bħas-sigurtà u d-difiża nazzjonali. Dan l-approċċ informa l-eżami tad-dispożizzjonijiet relatati mal-kamp ta' applikazzjoni tal-UCPM, il-valutazzjoni tar-riskju u l-ippjanar tal-ġestjoni tar-riskju, il-preparatezza, ir-reżiljenza u l-kapaċitajiet ta' rispons.
16. Matul l-eżami tal-proposta, il-Presidenza heġġet lid-delegazzjonijiet jipprezentaw suġġerimenti u kummenti ta' abbozzar bil-miktub dwar ir-raġunament ta' dawk is-suġġerimenti. Il-Presidenza analizzat bir-reqqa dawn il-kontributi u fittxet li tirriflettihom fi proposti ta' kompromess suċċessivi. Id-diskussjonijiet kienu kkaratterizzati minn involviment kostruttiv u objettiv kondiviż tat-tishih tal-kapaċitajiet ta' preparezza u rispons tal-Unjoni filwaqt li jiġu rrispettati bis-sħiħ il-kompetenzi tal-Istati Membri.
17. Il-livell ta' impenn mill-Istati Membri baqa' għoli matul l-eżami tal-proposta. Id-delegazzjonijiet ipprezentaw għadd sostanzjali ta' suġġerimenti u kummenti ta' abbozzar dwar it-testi ta' kompromess tal-Presidenza, li jkopru l-gabriet tematiċi kollha tal-proposta. B'kollox, waslu aktar minn 2500 suġġeriment u kumment ta' abbozzar li ġew analizzati mill-Presidenza matul il-perjodu ta' rappurtar. Dawn il-kontributi pprovdew il-bażi għal reviżjonijiet suċċessivi tat-testi ta' kompromess tal-Presidenza, għenu biex jiġu identifikati oqsma ta' konverġenza u diverġenza fost id-delegazzjonijiet, u kkontribwew b'mod sinifikanti għall-iżvilupp ta' soluzzjonijiet ta' kompromess. Harsa ġenerali lejn il-kontributi bil-miktub riċevuti hija pprovduta hawn taħt.
18. Mill-bidu sal-aħħar tal-Presidenza Ċiprijotta, l-għadd ta' emendi ta' abbozzar skont l-Artikolu eżaminati naqas b'madwar 44 %, filwaqt li s-suġġerimenti u l-kummenti ta' abbozzar saru progressivament aktar speċifiċi, u dan jirrifletti l-għan li kisbet il-Presidenza ta' aktar ċarezza fil-proposta għal Regolament.
19. Minbarra l-eżami ta' gabriet individwali, il-Presidenza ddedikat sforzi sinifikanti għal kwistjonijiet orizzontali li jaffettwaw l-arkitettura ġenerali tal-proposta. Id-diskussjonijiet

iffukaw, fost l-ohrajn, fuq ir-relazzjoni bejn il-protezzjoni ċivili, il-preparatezza u r-rispons għal emergenzi tas-saħħa u l-appoġġ għal kriżijiet transsettorjali; il-governanza futura tar-rescEU; u r-rwol, il-governanza u l-funzjonament taċ-Ċentru ta' Appoġġ għall-Kriżijiet Transsettorjali propost. F'dan ir-rigward, il-Presidenza żviluppat arrangamenti riveduti għaċ-Ċentru bl-għan li jiġi indirizzat it-tħassib tal-Istati Membri rigward ir-relazzjoni tiegħu mal-ERCC, tiġi evitata d-duplikazzjoni mal-istrutturi eżistenti ta' ġestjoni tal-kriżijiet, jiġi ssalvagwardjat il-karattru ċivili tal-użu tal-UCPM u l-aggregazzjoni ta' data sensittiva u jiġi żgurat l-involvement xieraq tal-Istati Membri u tal-Kunsill fil-kompiti u l-operat taċ-Ċentru.

20. Abbażi tad-diskussjonijiet li saru matul is-semestru, il-Presidenza tqis li nkiseb progress sostanzjali fil-kjarifika tal-istruttura u l-governanza tal-proposta, b'mod partikolari permezz tal-eżerċizzju ta' ristrutturar ippreżentat mill-Presidenza fl-20 ta' Mejju 2026, li fittex li jtejjeb il-leġġibbiltà, iċ-ċertezza legali u l-koerenza ġenerali tar-Regolament futur billi jiddistingwi b'mod aktar ċar bejn l-UCPM, l-appoġġ għal kriżijiet transsettorjali, il-preparatezza u r-rispons għal emergenzi tas-saħħa, u d-dispożizzjonijiet ta' finanzjament tal-Unjoni. Il-Presidenza żviluppat soluzzjonijiet ta' kompromess dwar iċ-Ċentru ta' Appoġġ għall-Kriżijiet Transsettorjali propost li jfittex li jirrikonċilja approċċi differenti espressi mill-Istati Membri filwaqt li jippreżerva r-rwol tal-ERCC u jsaħħaħ l-arrangamenti ta' responsabbiltà u koordinazzjoni. Permezz ta' testi ta' kompromess suċċessivi, konsultazzjonijiet immirati u diskussjonijiet ta' politika strutturati, il-Presidenza Ċiprijotta fittxet li twieġeb għat-talbiet tal-Istati Membri għal aktar ċarezza legali, arrangamenti ta' governanza mtejba u distinzjoni aktar ċara bejn l-oġettivi ta' politika u l-mekkaniżmi ta' finanzjament, filwaqt li ħarset il-prinċipji tas-solidarjetà, is-sussidjarjetà u s-sjieda tal-Istati Membri li jirfdu l-UCPM kif ukoll il-kompetenzi tagħhom fil-qasam tad-difiża u s-sigurtà nazzjonali.

21. Il-ħidma mwettqa taħt il-Presidenza Ċiprijotta ppermettiet eżami dettaljat tal-elementi sostantivi tal-proposta u avvanzat b'mod sinifikanti l-fehim tal-pożizzjonijiet tal-Istati Membri fil-ħames għabriet tematiċi kollha. Il-Presidenza tqis li t-testi ta' kompromess suċċessivi tejbu l-proposta, filwaqt li identifikaw ukoll kwistjonijiet li ser jehtieġu aktar diskussjoni u gwida politika. Filwaqt li tibni fuq il-progress miksub, il-Presidenza tqis li għet stabbilita bażi solida għall-kontinwazzjoni tan-negozjati bil-ħsieb li jiġi żviluppat qafas leġiżlattiv koerenti u bbilanċjat li jikkontribwixxi għat-tiżiħ tal-kapaċitajiet ta' preparatezza, rispons u reżiljenza tal-Unjoni, isahħaħ il-koordinazzjoni bejn is-setturi, u jagħti valur miżjud ċar lill-Istati Membri filwaqt li jirrispetta bis-sħiħ ir-responsabbiltajiet u l-kompetenzi nazzjonali tagħhom.

### III. KONKLUŻJONIJIET

22. Il-Presidenza tesprimi l-apprezzament sinċier tagħha lill-Istati Membri, lill-Kummissjoni, lis-Segretarjat Ġenerali tal-Kunsill u lill-partijiet ikkonċernati rilevanti kollha għall-involviment kostruttiv tagħhom matul l-eżami tal-proposta UCPM-HER.
23. Il-Presidenza tirrikonoxxi wkoll l-isforzi sinifikanti li saru mill-amministrazzjonijiet nazzjonali biex tiġi żgurata l-koordinazzjoni fost id-diversi awtoritajiet ikkonċernati, inkluż l-awtoritajiet tal-protezzjoni ċivili, tas-saħħa, tal-preparatezza, tad-difiża u tal-ġestjoni tal-kriżijiet.
24. Matul l-ewwel semestru tal-2026, il-Presidenza għamlet progress konsiderevoli fl-eżami tal-proposta. Il-Grupp ta' Hidma PROCIV wettaq diskussjonijiet dettaljati dwar hames ġabriet tematiċi u eżamina testi ta' kompromess suċċessivi tal-Presidenza li jkopru d-dispożizzjonijiet sostantivi prinċipali tal-abbozz ta' Regolament.
25. Il-Presidenza tqis li l-eżerċizzju ta' ristrutturar imwettaq matul is-semestru kkontribwixxa b'mod sinifikanti għat-titjib tal-leggibbiltà, il-koerenza u ċ-ċarezza legali tal-proposta u pprovda qafas aktar ċar għal negozjati futuri.
26. Id-diskussjonijiet urew appoġġ wiesa' għat-tishih tal-kapaċitajiet ta' preparatezza, reżiljenza u rispons tal-Istati Membri u tal-Unjoni permezz ta' approċċ li jkopri l-perikli kollha filwaqt li jiġu rispettati r-responsabbiltajiet primarji tal-Istati Membri fl-oqsma tal-protezzjoni ċivili, is-sigurtà nazzjonali, id-difiża u s-saħħa.
27. Il-Presidenza hija konvinta li t-tħassib espress mill-Istati Membri jista' jiġi indirizzat filwaqt li jiġi mħares l-oġettiv ġenerali tat-tishih tal-kapaċità tal-Unjoni li tipprevjeni u tipprepara għall-perikli u d-diżastri futuri kollha u tirreagixxi għalihom.
28. Il-Presidenza tqis li d-diskussjonijiet li saru matul is-semestru kkonfermaw l-importanza strateġika taż-żamma u l-iżvilupp ulterjuri tar-rescEU bħala wieħed mill-pilastri tal-UCPM. F'dan ir-rigward, il-hidma tal-Presidenza kkontribwiet għal fehim aktar ċar tal-aspettattivi tal-Istati Membri dwar il-governanza, il-finanzjament u l-iżvilupp futur tal-kapaċitajiet tar-rescEU, filwaqt li affermat mill-ġdid il-prinċipji tas-solidarjetà, il-komplementarjetà u l-valur miżjud tal-Unjoni li jirfdu l-UCPM.
29. Il-Presidenza tqis li d-diskussjonijiet fil-Grupp ta' Hidma għenu lill-Istati Membri jiċċaraw il-fehmiet tagħhom rigward il-perimetru tar-rwol, il-governanza u l-arrangamenti operazzjonali



taċ-Ċentru ta' Appoġġ għall-Kriżijiet Transsettorjali propost. Is-soluzzjonijiet ta' kompromess żviluppati mill-Presidenza jistgħu jipprovdu bażi għal negozjati futuri bl-oġettiv li jiġi ppreżervat ir-rwol ċentrali tal-ERCC, tiġi evitata d-duplikazzjoni mal-istrutturi eżistenti u jiġi żgurat l-involvement xieraq tal-Istati Membri u tal-Kunsill.

30. Il-Presidenza tqis ukoll li l-iżvilupp ta' approċċ ta' ġestjoni tal-konsegwenzi xprunat mir-riskju u li jkopri l-perikli kollha jista' jikkontribwixxi għat-tishih tal-kapaċitajiet ta' preparatezza, reżiljenza u rispons fis-setturi kollha filwaqt li jirrispetta bis-sih il-kompetenzi u r-responsabbiltajiet tal-Istati Membri u jipprovdi orjentazzjoni strategika importanti għar-Regolament futur.
31. Permezz tar-ristrutturar tal-proposta, l-iżvilupp ta' testi ta' kompromess suċċessivi u l-avvanz tad-diskussjonijiet dwar kwistjonijiet ewlenin bħar-rescEU, is-sigurtà nazzjonali, il-kooperazzjoni ċivili-militari, iċ-Ċentru ta' Appoġġ għall-Kriżijiet Transsettorjali u l-ippjanar tal-ġestjoni tar-riskju, il-Presidenza temmen li n-negozjati issa jinsabu f'pożizzjoni aħjar biex jidhlu f'fażi aktar matura. Il-progress miksub matul is-semestru għen biex jitnaqqsu d-differenzi bejn id-delegazzjonijiet u jiġi stabbilit perkors aktar ċar lejn qafas futur ibbilanċjat u operazzjonali għall-preparatezza u r-rispons għall-kriżijiet tal-Unjoni.
32. Il-Presidenza tqis li l-ħidma mwettqa matul l-ewwel semestru tal-2026 stabbiliet bażi solida għat-tkomplija tan-negozjati taħt il-Presidenza li jmiss. Il-Presidenza bihsiebha tappoġġa u tikkollabora bis-sih mal-Presidenza Irlandiża li jmiss, u temmen li t-testi ta' kompromess proposti attwali ser iservu bħala pedament b'saħħtu għal progress sinifikanti matul il-Presidenza li jmiss.
33. Għaldaqstant, il-Kumitat tar-Rappreżentanti Permanenti u l-Kunsill mistiedna jieħdu nota tal-progress li sar fl-eżami tal-proposta UCPM-HER.